

I11654 (DC-Cam)

I 5708

ROYAUME DU CAMBODGE

DEMANDE D'AUTORISATION DE SORTIE DU
ROYAUME DU CAMBODGE POUR UN
ETRANGER

SECRETARIAT D'ETAT
A L'INTERIEUR, CHARGE
DE LA
SECURITE NATIONALE

BUREAU DES PASSEPORTS

Emplacement de
timbre fiscal
de 10 J

NOM & PRENOMS : *Chai - Van - Hai*

NATIONALITE : *Vietnamienne*

DATE ET LIEU DE NAISSANCE : *le 10 juillet 1942 à Phnom Penh*

FILS ou FILLE DE : *Chai - Van - Nguyen ET DE Nguyen - Chi - Ngu*

SITUATION DE FAMILLE : *marie, père de 2 enfants*

PROFESSION : *ouvrier*

DOMICILE ACTUEL : *N° 154 Vithai Kampuchea Krou (Phnom. Penh)*

MOTIF DE VOYAGE : *Pour se rendre au Sud-Vietnam*

DESTINATION : *Saigon*

DUREE PROBABLE DE SEJOUR HORS DU ROYAUME : *un mois (1)*

DATE APPROXIMATIVE DE DEPART : *probablement le 15/5/70*

MODE DE LOCOMOTION : *par avion*

DERNIER VOYAGE A L'ETRANGER POUR

LE

NOMS & PRENOMS DES MINEURS
L'ACCOMPAGNANT

(1) *Chai - Chi - Hai - Ly*

(2) *Chai - Chi - Kha - Ly*

SEJOUR AU CAMBODGE) Résident : C.I. n° *005105* du *7-11-1962* à *Phnom Penh*
) Séjour temporaire : *mois* ou années compter du
(Cf. lettre n° du de Secrétasécurinale ou accord
) de Secrétasécurinale en date du
(sous n°

PASSEPORT N° *009389 CM* DELIVRE LE

A VALABLE JUSQU'AU

BUREAUX CONSULTES :

PHNOM-PENH, le *17 Mai 1970*
Signature de l'intéressé

Hai

IDENTITE JUDICIAIRE :

POLICE SPECIALE :

POLICE IMMIGRATION :

N° /PN/BPP.-

PHNOM-PENH, le
LE CHEF DU BUREAU DES PASSEPORTS,

A V I S
DU DIRSECURINALE

Visa : (N° *4982*
(du *7-5-70*

N.B. - Prière de bien vouloir remplir le présent imprimé très lisiblement.